



fantasia nel dessert®

Azienda con sistema di rintracciabilità certificato ISO 22005

<b>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</b> <b>Nome Prodotto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>codice</b> <b>2642</b>	<b>PRODUCT SPECIFICATION</b> <b>Product name</b> <b>TIRAMISU' CUP</b> <b>code</b> <b>2642</b>	<b>FICHA TÉCNICA DEL PRODUCTO TERMINADO</b> <b>Nombre del producto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>Código</b> <b>2642</b>
---	---	--

<b>DATA EMISSIONE</b> <b>ISSUE DATE</b> <b>25.03.2021</b> <b>FECHA DE EMISIÓN</b>	<b>REVISIONE 03</b> <b>VERSION</b> <b>REVISIÓN</b>
---	--

**DATI RELATIVI AL PRODUTTORE/MANUFACTURER INFORMATION / DETALLES RELATIVOS AL PRODUCTOR**

**Marchio di Vendita / Brand name/ Marca de venta:** bindi fantasia nel dessert®  
**Produttore / Manufacturer / Productor :** S.I.P.A. spa  
**Indirizzo/address / dirección** Via della Liberazione 1 San Giuliano Milanese (MI) Italia  
 Tel. +39.02.982941; Fax +39.02.98281027  
[info@bindidessert.it](mailto:info@bindidessert.it)

**DENOMINAZIONE DI VENDITA / SALE NAME/ DENOMINACIÓN DE VENTA** Gelato semifreddo – Ice Cream / Helado

**DENOMINAZIONE COMMERCIALE/TRADE NAME/ DENOMINACIÓN COMERCIAL**

COPPA TIRAMISU' 12 pezzi  
 Gelato semifreddo allo zabaione e al caffè su pan di Spagna inzuppato al caffè (30,4%).  
 TIRAMISU' CUP 12 pieces  
 Zabaglione ice cream and coffee ice cream on the sponge base soaked with coffee (30.4%).  
 COPA TIRAMISU' 12 piezas  
 Helado de vino Marsala y helado de café con bizcocho empapado de café (30,4%).

**INGREDIENTI/INGREDIENTS / INGREDIENTES**

ITALIANO	Acqua - Zucchero - Sciroppo di glucosio-fruttosio - <b>Latte</b> scremato reidratato - Grassi vegetali (Cocco - Palma - Burro di cacao) - Caffè solubile reidratato (7%) - <b>Albume d'uovo</b> reidratato - Farina di <b>frumento</b> - <b>Uova</b> - Stabilizzante E 420 - <b>Tuorlo d'uovo</b> (2,5%) - Sciroppo di glucosio - Vino bianco - Amido modificato - Destrosio - Cacao - Aromi naturali - Cacao magro in polvere - Emulsionanti E 471 - E 472e e E 322 (di girasole) - Vino Marsala (0,2%) – <b>Lattosio</b> - Amido - Proteine del <b>latte</b> - Agenti lievitanti E 450 e E 500 - Addensante E 415. <b>Può contenere tracce di frutta a guscio e soia.</b>
ENGLISH	Water - Sugar - Glucose-fructose syrup - Rehydrated skim <b>milk</b> - Vegetable fats (Coconut - Palm - Cocoa butter) - Rehydrated soluble coffee (7%) - Rehydrated <b>egg white</b> - <b>Wheat flour</b> - <b>Eggs</b> - Stabiliser Sorbitols - <b>Egg yolk</b> (2.5%) - Glucose syrup - White wine - Modified starch - Dextrose - Cocoa – Natural flavourings - Fat-reduced cocoa powder - Emulsifiers Mono- and diglycerides of fatty acids - Mono- and diacetyl tartaric acid esters of mono- and diglycerides of fatty acids and Lecithins (of sunflower) - Marsala wine (0.2%) - <b>Lactose</b> – Starch - <b>Milk</b> proteins - Raising agents Diphosphates and Sodium carbonates – Thickener Xanthan gum. <b>May contain traces of nuts and soya.</b> <b>(for USA) Contains milk, wheat, eggs and coconut. May contain traces of other tree nuts and soy.</b>
ESPAÑOL	Agua - Azúcar - Jarabe de glucosa-fructosa - <b>Leche</b> desnatada rehidratada - Grasas vegetales (Coco - Palma - Manteca de cacao) - Café soluble rehidratado (7%) - <b>Clara de huevo</b> rehidratada - Harina de <b>trigo</b> - <b>Huevos</b> - Estabilizante E 420 - <b>Yema de huevo</b> (2,5%) - Jarabe de glucosa - Vino blanco - Almidón modificado - Dextrosa - Cacao - Aromas naturales - Cacao magro en polvo - Emulgentes E 471 - E 472e y E 322 (de girasol) - Vino Marsala (0,2%) - <b>Lactosa</b> - Almidón - Proteínas de la <b>leche</b> - Gasificantes E 450 y E 500 - Espesante E 415. <b>Puede contener trazas de frutos de cáscara y soja.</b>



fantasia nel dessert®

Azienda con sistema di rintracciabilità certificato ISO 22005

<b>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</b> <b>Nome Prodotto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>codice</b> <b>2642</b>	<b>PRODUCT SPECIFICATION</b> <b>Product name</b> <b>TIRAMISU' CUP</b> <b>code</b> <b>2642</b>	<b>FICHA TÉCNICA DEL PRODUCTO TERMINADO</b> <b>Nombre del producto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>Código</b> <b>2642</b>
---	---	--

<b>DATA EMISSIONE</b> <b>ISSUE DATE</b> <b>25.03.2021</b> <b>FECHA DE EMISIÓN</b>	<b>REVISIONE 03</b> <b>VERSION</b> <b>REVISIÓN</b>
---	--

**Peso etichetta / Declared weight / Peso neto** 1200 g (100 g e x 12) - NET WT. 2 LBS. 10.3 OZ. (3.5 OZ. x 12) 1800 ml/ML (150 ml/ML x 12) NET CONTENTS 0.47 GAL (5.07 FL. OZ. x 12)

**Codice EAN/EAN Code / Código EAN** 8007574026421

### PARAMETRI MICROBIOLOGICI / MICROBIOLOGICAL PARAMETERS / PARÁMETROS MICROBIOLÓGICOS

Parametro / Parameter / Parámetro	Valore max Max values Valor máx	Metodo d'analisi e materiali Material and method Método de análisis y materiales
Conta batt. totale/ Total viable count/ Conteo bacterias totales	500.000 ufc/g	Metodo interno/ Internal method / Método interno IO Q 8.6.24
Coliformi totali / Total Coliforms / Coliformes totales	1000 ufc/g	Metodo interno- Metodo validato / Internal method / Método interno IO Q 8.6.21 - Validated method / Método validado (AFNOR N° BRD -07/7 - 01/8 - 12/04)
E. Coli	50 ufc/g	Metodo interno- Metodo validato / Internal method / Método interno IO Q 8.6.21 - Validated method / Método validado (AFNOR N° BRD -07/7 - 01/8 - 12/04)
St. Aureus	100 ufc/g	Metodo interno basato su/ Internal method IO Q 8.6.25 based on UNI 10984 - I:2002 / Método interno IO Q 8.6.25 basado en UNI 10984 - I:2002
Salmonella spp	Ass/25 g	Metodo interno- Metodo validato/ Internal method / Método interno IO Q 8.6.23 - Validated method / Método validado (AFNOR N° 310 -12/16-09/05)
L. Monocytogenes	Ass/25 g	Metodo interno- Metodo validato/ Internal method / Método interno IO Q 8.6.22 - Validated method / Método validado (AFNOR N° BIO -12/11- 03/04)

### REQUISITI NUTRIZIONALI/ NUTRITIONAL VALUES / VALORES NUTRICIONALES

<b>Valori medi / Typical values / Valores medios</b>	100 g
Valore energetico / Energy Values / Valor energético	1104 KJ
	263 Kcal
Grassi / Fat / Grasas	12,3 g
di cui acidi grassi saturi / of which saturates / de las cuales saturadas	10,4 g
Carboidrati / Carbohydrate / Hidratos de carbono	34,0 g
di cui zuccheri / of which sugars / de los cuales azúcares	27,3 g
Proteine / Protein / Proteínas	2,5 g
Sale / Salt / Sal	0,10 g



fantasia nel dessert®

Azienda con sistema di rintracciabilità certificato ISO 22005

<b>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</b> <b>Nome Prodotto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>codice</b> <b>2642</b>	<b>PRODUCT SPECIFICATION</b> <b>Product name</b> <b>TIRAMISU' CUP</b> <b>code</b> <b>2642</b>	<b>FICHA TÉCNICA DEL PRODUCTO TERMINADO</b> <b>Nombre del producto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>Código</b> <b>2642</b>
---	---	--

<b>DATA EMISSIONE</b> <b>ISSUE DATE</b> <b>25.03.2021</b> <b>FECHA DE EMISIÓN</b>	<b>REVISIONE 03</b> <b>VERSION</b> <b>REVISIÓN</b>
---	--

**TMC del prodotto / Best before/ Fecha de duración mínima del producto**

18 mesi/months / meses (Espresso come mm/aaaa es 11/2020; Expressed like mm/yyyy e.g.: 11/2020; Expresado como mm/aaaa ej. 11/2020)

**Temperatura di conservazione / Storage temperature / Temperatura de conservación**

\*\*\*\* / \*\*\* (-18°C / 0°F) Consumare preferibilmente entro la data indicata sulla confezione.  
 To be consumed best before the date indicated on the case.  
 Consumir preferentemente antes de la fecha indicada en el envase

**Modalità di utilizzo / Serving instructions/Modo de empleo**

Subito pronta/ Ready to eat / Listo para consumir

**CONFEZIONAMENTO / PACKAGING/ ENVASADO**

		Peso/weight (g)	Dimensioni/Dimensions/Dimensiones (mm)
Imballo primario- Primary pack - Embalaje primario	Coppa in plastica (coppetta + coperchio) Plastic cup (cup + ltd) Copa de plástico (copa + tapa)	20.3 (17.5 + 2.8)	Max Ø 83 H 60
Imballo secondario – Secondary pack - Embalaje secundario	Imballo in cartone ondulato kb/s/kb 363/ B Corrugated cardboard case kb/s/kb 363/B Embalaje de cartón ondulado kb/s/kb 363/ B	123	Ext 263 x 182 x 150

**INFORMAZIONI PALLET/ PALLET INFORMATIONS/ INFORMACIÓN PALÉ**

Pallet/ Palé : Dimensioni / Dimensions / Dimensiones	100 x 120 cm	80x 120 cm
Pezzi/ scatola- Pieces / Case – Piezas/caja	12	12
Casse. / strato- Case / Layer – Cajas / estrato	23	18
Strati / pallet - Layer / Pallet – Estratos / palé	10	10
Casse / pallet – Case / Pallet – Cajas / palé	230	180



fantasia nel dessert®

Azienda con sistema di rintracciabilità certificato ISO 22005

<b>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</b> <b>Nome Prodotto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>codice</b> <b>2642</b>	<b>PRODUCT SPECIFICATION</b> <b>Product name</b> <b>TIRAMISU' CUP</b> <b>code</b> <b>2642</b>	<b>FICHA TÉCNICA DEL PRODUCTO TERMINADO</b> <b>Nombre del producto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>Código</b> <b>2642</b>
---	---	--

<b>DATA EMISSIONE</b> <b>ISSUE DATE</b> <b>25.03.2021</b> <b>FECHA DE EMISIÓN</b>	<b>REVISIONE 03</b> <b>VERSION</b> <b>REVISIÓN</b>
---	--

**ALLERGENI/ ALLERGENS/ ALÉRGENOS**

Nella tabella seguente sono indicati eventuali allergeni propri delle materie prime utilizzate o potenzialmente presenti per possibili contaminazioni accidentali durante il processo produttivo/In the following table the allergens that are contained in the product or that can be potentially contained in it due to cross-contaminations during production process / En la siguiente tabla se indican los posibles alérgenos propios de las materias primas utilizadas o potencialmente presentes por posibles cruces durante el proceso produttivo

	Presente Present	CC*
Cereali contenenti glutine e derivati / Cereals containing Gluten and product thereof / Cereales que contengan gluten y productos derivados	X	
Crostacei e derivati / crustaceans and products thereof / Crustáceos y productos a base de crustáceos		
Uova e derivati / Eggs and products thereof / Huevos y productos a base de huevo	X	
Pesce e derivati / Fish and products thereof / Pescado y productos a base de pescado		
Arachidi e derivati / Peanuts and products thereof / Cacahuets y productos a base de cacahuets		
Soia e derivati / Soybeans and products thereof / Soja y productos a base de soja		X
Latte e derivati / Milk and products thereof / Leche y sus derivados	X	
Frutta a guscio e derivati / Shell fruits and products thereof / Frutos de cáscara y productos derivados		X
Sedano e derivati /Celery and products thereof / Apio y productos derivados		
Senape e derivati / Mustard and product thereof / Mostaza y productos derivados		
Semi di sesamo e derivati / Sesame seeds and products thereof / Granos de sésamo y productos a base de granos de sésamo		
Residuo in SO <sub>2</sub> > 10 mg/Kg o 10 mg/l / SO <sub>2</sub> more than 10 mg/Kg o 10 mg/l / Residuo de SO <sub>2</sub> > 10 mg/Kg o 10 mg/l		
Lupino e prodotti a base di lupino/ lupin and products thereof / Altramuces y productos a base de altramuces		
Molluschi e prodotti a base di mollusco/ Mollusco and products thereof / Moluscos y productos a base de moluscos		

\*Possibilità di contaminazione crociata / Potential cross-contamination / Posibilidad de contaminación cruzada



fantasia nel dessert®

Azienda con sistema di rintracciabilità certificato ISO 22005

<b>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</b> <b>Nome Prodotto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>codice</b> <b>2642</b>	<b>PRODUCT SPECIFICATION</b> <b>Product name</b> <b>TIRAMISU' CUP</b> <b>code</b> <b>2642</b>	<b>FICHA TÉCNICA DEL PRODUCTO TERMINADO</b> <b>Nombre del producto</b> <b>COPPA TIRAMISU'</b> <b>Código</b> <b>2642</b>
---	---	--

<b>DATA EMISSIONE</b> <b>ISSUE DATE</b> <b>25.03.2021</b> <b>FECHA DE EMISIÓN</b>	<b>REVISIONE 03</b> <b>VERSION</b> <b>REVISIÓN</b>
---	--

**RIFERIMENTI LEGISLATIVI/ LEGISLATION / REFERENCIAS LEGISLATIVAS**

Reg. CE/ EC n° 852/2004	Reg. CE/ EC n° 178/2002	Reg. CE/ EC n° 1935/2004
Reg. CE/ EC n° 1829/2003	Reg. CE/ EC n° 1830/2003	Reg. UE/ EU n° 1169/2011

**MATERIE PRIME GENETICAMENTE MODIFICATE / GMO RAW MATERIALS/ MATERIAS PRIMAS MODIFICADAS GENÉTICAMENTE**

Il prodotto non contiene ingredienti geneticamente modificati ed è conforme alla legislazione europea in materia.  
This product does not contain GMO ingredients and complies with the European GMO legislation.  
El producto no contiene ingredientes modificados genéticamente y está en conformidad con la legislación europea en materia.